

# KURJER ZACHODNI

»ISKRA«

Opłata poczt. nie-  
znaczna zryczałt.

ROK XXV

Piątek 26 października 1934 r.

Nr. 294

Adres Redakcji i Administracji: Sandomie  
Pileckiego 4. Telefon: Red. 64, Adm. 75.

P.K.O. 302.712

Redaktor naczelny przyjmuje od godz. 11 — i do 6 — 7  
Rokopisy redakcja nie zwraca.

## NOWY REKORD ŚWIATA

### USTANOWIŁA WALASIEWICZÓWNA W JAPONI.

TOKIO, 25.10. (PAT) Dziś rano przybyła do Tokio Walasiewiczówna, powitana przez władze i tłumy publiczności. Agencja Rengo podaje, że Wala-

siewiczówna startować będzie w dniu 28 b.m. w meczu Polska — Japonia. TOKIO, 25.10. (Tel.wł.). Niemiecki bierz informacyjny donosi z Kio to że Walasiewiczówna w biegu na 250 m. osiągnęła b. dobry wynik 32.2 sek.

Dotychczasowy oficjalny rekord światowy należał do zawodniczki z Egiptu Anglia uzyskana w roku 1926 w Gosschurmu w czasie 35.4. W ten sposób Walasiewiczówna usta nowila nowy rekord świata



Stella Walasiewiczówna.

### Konsula belgijskiego ZABIŁI POWSTANCY.

BRUKSELA, 25.10. (PAT). Konsul belgijski, który udał się do Owiado zabity został przez powstańców wystrzałem z rewolweru.

## Asturia — Verdun powstańców

### Około 1000 ofiar powstania.

PARYŻ, 25.10. (PAT). Z Madrytu donosi: Premier Lenoaux oświadczył, że powstanie w Asturji zostało ostatecznie stłumione. Asturia była Verdun powstanców.

Kiedy powstańcy wyszli do powie-  
szenia licem w Owiado, używając w tym celu dwie tony dynamitu, w gmachu znajdowało się jeszcze wiele osób. Silna eksplozja była tak wielka, że zniszczyła całkowicie nietykany licem, ale około 10 domów, znajdujących się w pobliżu. Lenoaux oznajmił, iż rząd nie powołuje się na pomoc z zewnątrz, nie zamierza stosować żadnych zbrojnych represji. Pragnieniem jego jest przywrócenie antylojalu prawa.

PARYŻ, 25.10. (PAT). Z Madrytu donosi: Wczoraj dochodziło do gwałtownego podżogowania, która występowała pod osłonięciem „Rue de Lys”. Jest ona osłonięta, że podkładała w szwach-  
tapi w sprawie zakupu 50 tys. karabinów, używanych w sumie wzwajawcekiej po-  
150 pistoletów za karabin.

Do Owiado przybyli ministrowie woj-  
ny, sprawiedliwości i robót publicznych. Właż oś na miejscu udział w docho-  
dzeniu, prowadzonym przez władze są-  
dowe.

W ciągu ostatnich dni pogrzebano o-  
koło tysięcy ofiar powstania. W całym

### Zakaz wywozu broni.

WARSZAWA, 25.10. (PAT) Drugi wiceminister spraw wojskowych i  
nawet administracji armji wydał w  
dnia 20 b.m. zakaz wywozu broni i  
umundurowania wojennych do Bawli i  
Pawazju.

## DO RANGI AMBASAD

### podniesione zostaną poselstwa polskie i niemieckie.

WARSZAWA, 25.10. (Tel.wł.). Rząd polski oraz rząd niemiecki wspólnie postanowili poselstwa swe w War-  
szawie i Berlinie podnieść z dniami 1

listopada r. b. do rangi ambasad. Ambasadorami zostali niemiec-  
ni dotychczasowi posłowie.

## ROKOWANIA HANDLOWE

### POLSKO - ANGIELSKIE.

ŁÓDŹ, 25.10. (PAT). Bawięca od  
Włken dni w Polsce delegacja angiel-  
skiego przemysłu wódkianiczego  
przebywa w dalszym ciągu w Łodzi  
gdzie w łazie przemysłowo-handlo-  
wej i w związku przemysłowców wó-  
dkianicznych w państwie polskiem od-  
bywają się dalsze konferencje w  
sprawie importu przedzys bawelnia-  
nej i zbytu towarów bawelnianych.

W konferencjach tych biorą udział  
posze przedstawicielami łódzkich kół  
przemysłowych i handlowych przed-  
stawiciele Ministerstwa przemysłu i  
handlu oraz Rady trelatutowej i pre-  
zesem Minikowskim na czele. Przed-  
stawiciele importerów polskich zwró-  
cili uwagę na zbyt mały popyt na to-  
wary angielskie w Polsce. Importe-

rzy polscy wysunęli żądanie, aby do-  
stawcy angielscy zapewnili im wa-  
rumki, jakie mogą okryznać od do-  
stawców innych państw.

Delegacja angielskiej przyjęli dezy-  
deraty polskie do wiadomości i obie-  
cali dołożyć wszelkich starań, by  
trudności we wzajemnych stosun-  
kach zostały w najkrótszym czasie  
usunęte.

Sprawa siatek celnych na konferen-  
cji nie była poruszana, gdyż sprawa  
ta jest zbyt poważna i skomplikowa-  
na, aby można ją było załatwić w tak  
krótkim czasie. Zostanie ona prze-  
kana delegacji polskiej, prowadzącej  
rokowania i zawarcie traktatu han-  
dlowego polsko-angielskiego w Lon-  
dynie.

Dziś w godzinach rannych i przed-  
południowych odbyła się ostatnia na  
terenie Łodzi konferencja z delega-  
cją angielską, która zakończyła się  
podpisaniem wspólnego protokołu.

Szczegółowe wyniki nie są jeszcze  
znane.

zagnębn górnictwa Asturji znajduje się  
obecnie przeszło 22 tys. wojska.

## Walke wszelkimi środkami

zapowiada hinduskie stronnictwo narodowe.

LONDYN, 25.10. — Z Bombaju do-  
nosi, że Mahatma Gandhi wykonał  
proszbę złożenia kierownictwa nacjo-  
nalistycznej partji kongresowej, mi-  
mo usilnych prób swych stronników.

Gandhi równocześnie wystąpił z liczo-  
nych partji. Podkreślił on, że nie za-  
mierza wycofać się całkowicie z ży-  
cia politycznego, lecz poświęci się na  
rzecz organizacji przemysłu ręcznego

na wsi, w pierwszym rzędzie propa-  
gandzie domowego tkactwa i prze-  
działnictwa.

Wytykowie zainteresowanie się  
Gandhimu w tym kierunku było  
zresztą główną przyczyną różnicy  
zdła, jaka zarysowała się pomiędzy  
nim a resztą czołowych osobistości  
partji kongresowej. Gandhi m. in.  
domagał się aby każdy członek partji  
raz na rok dostarczał pewnej ilości  
przedzys własnego wyrobu. Prezy-  
denci partji odmówili jednak przyję-  
cia rezultatów uwzględniających postu-  
lat Gandhiego.

LONDYN, 25.10. — Jak donosi  
z Bombaju, na konferencji atomie-  
twa hinduskiego kongresu narodo-  
wego uchwalono walczyć oddał wpo-  
dlegi środkami a całkowitą niepo-  
dległość Indji. W tym celu statui-  
o stronnictwa ma być zmieniony w tym  
sensie, że na przyszłość w walce tej  
narodowych hinduscy nie będą się o-  
graniczali do propagandy i środków  
w ramach dopuszczalnych prawem, lecz  
przejdą do aktów gwałtu.

Widocznie wycofanie się Gandhie-  
go na czas nieokreślony z życia po-  
litycznego wiąże się z nowymi nastro-  
jami i prądami, nurtującymi w łonie  
hinduskiej koncepcji państwowości.



Sekretnarz stanu Watykanu kardynał Pacelli wziął udział w kongresie eucharystycznym w Buenos Aires. Na ilustracji: prezydent Argentyny gen. Justo wita kard. Pacelli.



a zaspany kotek stoczył pod kwiaty, które go w  
dały.



na zamieraniu coraz to nowych ga-  
łęzi gospodarczych, okaże może już  
niedaleka przyszłość.

PAWEL. MARCHANDEAU  
 POWY. minister. szlachty. w. 1800. 1801. 1802. 1803. 1804. 1805. 1806. 1807. 1808. 1809. 1810. 1811. 1812. 1813. 1814. 1815. 1816. 1817. 1818. 1819. 1820. 1821. 1822. 1823. 1824. 1825. 1826. 1827. 1828. 1829. 1830. 1831. 1832. 1833. 1834. 1835. 1836. 1837. 1838. 1839. 1840. 1841. 1842. 1843. 1844. 1845. 1846. 1847. 1848. 1849. 1850. 1851. 1852. 1853. 1854. 1855. 1856. 1857. 1858. 1859. 1860. 1861. 1862. 1863. 1864. 1865. 1866. 1867. 1868. 1869. 1870. 1871. 1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1889. 1890. 1891. 1892. 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910. 1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920. 1921. 1922. 1923. 1924. 1925. 1926. 1927. 1928. 1929. 1930. 1931. 1932. 1933. 1934. 1935. 1936. 1937. 1938. 1939. 1940. 1941. 1942. 1943. 1944. 1945. 1946. 1947. 1948. 1949. 1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130. 2131. 2132. 2133. 2134. 2135. 2136. 2137. 2138. 2139. 2140. 2141. 2142. 2143. 2144. 2145. 2146. 2147. 2148. 2149. 2150. 2151. 2152. 2153. 2154. 2155. 2156. 2157. 2158. 2159. 2160. 2161. 2162. 2163. 2164. 2165. 2166. 2167. 2168. 2169. 2170. 2171. 2172. 2173. 2174. 2175. 2176. 2177. 2178. 2179. 2180. 2181. 2182. 2183. 2184. 2185. 2186. 2187. 2188. 2189. 2190. 2191. 2192. 2193. 2194. 2195. 2196. 2197. 2198. 2199. 2200. 2201. 2202. 2203. 2204. 2205. 2206. 2207. 2208. 2209. 2210. 2211. 2212. 2213. 2214. 2215. 2216. 2217. 2218. 2219. 2220. 2221. 2222. 2223. 2224. 2225. 2226. 2227. 2228. 2229. 2230. 2231. 2232. 2233. 2234. 2235. 2236. 2237. 2238. 2239. 2240. 2241. 2242. 2243. 2244. 2245. 2246. 2247. 2248. 2249. 2250. 2251. 2252. 2253. 2254. 2255. 2256. 2257. 2258. 2259. 2260. 2261. 2262. 2263. 2264. 2265. 2266. 2267. 2268. 2269. 2270. 2271. 2272. 2273. 2274. 2275. 2276. 2277. 2278. 2279. 2280. 2281. 2282. 2283. 2284. 2285. 2286. 2287. 2288. 2289. 2290. 2291. 2292. 2293. 2294. 2295. 2296. 2297. 2298. 2299. 2300. 2301. 2302. 2303. 2304. 2305. 2306. 2307. 2308. 2309. 2310. 2311. 2312. 2313. 2314. 2315. 2316. 2317. 2318. 2319. 2320. 2321. 2322. 2323. 2324. 2325. 2326. 2327. 2328. 2329. 2330. 2331. 2332. 2333. 2334. 2335. 2336. 2337. 2338. 2339. 2340. 2341. 2342. 2343. 2344. 2345. 2346. 2347. 2348. 2349. 2350. 2351. 2352. 2353. 2354. 2355. 2356. 2357. 2358. 2359. 2360. 2361. 2362. 2363. 2364. 2365. 2366. 2367. 2368. 2369. 2370. 2371. 2372. 2373. 2374. 2375. 2376. 2377. 2378. 2379. 2380. 2381. 2382. 2383. 2384. 2385. 2386. 2387. 2388. 2389. 2390. 2391. 2392. 2393. 2394. 2395. 2396. 2397. 2398. 2399. 2400. 2401. 2402. 2403. 2404. 2405. 2406. 2407. 2408. 2409. 2410. 2411. 2412. 2413. 2414. 2415. 2416. 2417. 2418. 2419. 2420. 2421. 2422. 2423. 2424. 2425. 2426. 2427. 2428. 2429. 2430. 2431. 2432. 2433. 2434. 2435. 2436. 2437. 2438. 2439. 2440. 2441. 2442. 2443. 2444. 2445. 2446. 2447. 2448. 2449. 2450. 2451. 2452. 2453. 2454. 2455. 2456. 2457. 2458. 2459. 2460. 2461. 2462. 2463. 2464. 2465. 2466. 2467. 2468. 2469. 2470. 2471. 2472. 2473. 2474. 2475. 2476. 2477. 2



## KWESTARZE.

## Koncert na 'Sroduli

# TOWARZYSTWO HIGJENICZNE POWSTAŁO W ZAGŁĘBIU.

# KRONIKA ZAGŁEBIA

## KALENDARZYK.

26  
Piątek

**Dziś** † Ewarysta  
**Jutro** Sabiny  
Wschód słońca 6 m. 24.  
Zachód „ 16 m. 31.

## Kinoteatry w Zagłębiu

dziś wyświetlają  
SOSNOWIEC  
GLEBIE: „Buntownik”.  
EN: „Kot i skrzypce”.  
LACE: „Kawka”.

W drugiej części zebrania dr. Mołicki udzielał zebranyom wyjaśnień, dotyczących zbliżającego się tygodnia czystości i stosunków higienicznych w Sosnowcu.

## Teatr miejski w Sosnowcu

P. HANKA ORDONÓWNA W SOSNOWCU.

## Święto Chrystusa-Króla W NIWCE.

Zarząd parafjalny Alkcyi Katoickiej wraz z miejscowym proboszczem zaprasza wszystkie organizacje i stowarzyszenia, stojące na gruncie katolickim, o wzięcie udziału w tej podniosłej uroczystości.

## Uroczystość na Pogoni W NADCHODZĄCA NIEDZIELĘ

## Tydzień Miłosierdzia

W NOWYM SIELCU.

Zasadzi prosi jak najserdeczniej para-  
żać o łaskawe jak najprzychylniejsze  
postosunkowanie się do akcji pomocy  
ciężko chorym, którym starość, niedo-  
ługość, choroby i brak pracy wyziskają  
całą gotycką i ból.

### Składki ubezpieczeniowe

Nowe przepisy wprowadzają tylko te zmiany, że osoby zatrudnione w gospodarstwie domowym, których zatrudnienie jest z natury rzeczy krótkotrwałe i trwa nie dłużej niż 2 tygodnie, nie podlegają żadnemu ubezpieczeniu.

## ZMIANA PROCEDURY ODROCZEŃ WOJSKOWYCH. W procedurze przy

K Z TOW. PRZYRODNIKÓW IM. KO  
ERNIKA. Dział odbędzie się w lok  
-wa lekarskiego w Sosnowcu, ul. 3 Ma  
na 15 (oficyna) o godz. 19.30 zebranie od  
zjazdu Polskiego Tow. przyrodników im  
kopernika. Na porządku dziennym re  
rat dra Wł. Witkowskiego na temat  
Vitaminy i hormon

## Rozstrzygnięcie sporów z INSTYTUCJAMI UBEZPIECZEN SPOŁECZNYCH.

Delikat nowelizację ustawy scaleniową przewidującą, iż, że wszystkie sprawy powstające na d. działalności instytucji ubezpieczeń społecznych, które rozprawy będą były przez różne organy sądu, rozstrzygane będą obecnie jednolite.

Na obszarze b. zakresu prawnego odwołania w tych sprawach rozstrzygane będą przez wydziały ubezpieczeń społecznych. W Pomiędzy lub województwa ubezpieczeń w Katowicach, na pozostałym obszarze sprawy te rozstrzygane będą przez sądy wojewódzkie lub Ministerstwo opieki społecznej.

## Pobił kobietę i postrzelił obroncę.

W ub. środę o godz. 10 wiecz. ul. Krakowska w Bełżynie była widownia dworcowy wystąpił jakiegoś opyśta, który zaczął przemocować Marię Marcisz, robiąc jej pewne propozycje i kłody spódnicy z odnową, za którą kobietę 36. W tym czasie przechodziła ulicą kilka mężczyzn i jeden z nich 24-letni Jan Kasprzyk, zainterweniował. W tej sytuacji należało przetrwać, zjechał z drogi, co widząc, opyśta, zbiegł w niewiadomą kierunek.

Rannego Kasprzyka przewieziono do szpitala powiatowego, gdzie stwierdzono, że na przetrzymaniu odno prawnej na 3. Żył. Jego niedobrze czuło się nie zamierzano.

Zawiadomiona o zajściu policja zażądała pomocy i nieważności zachwały gwiazdę zostawie ujęty.

**X NOWY CIOS W NAUCZYCIELSTWO.** Jak się dowiadujemy, inspektorzy szkolne wznowili wypłatę dodatków nauczycielom, nauczycielom i nauczycielom, których mezoje otrzymują jak dodatków nauczycielom. Nauczyciele i ich żony odwołania do kasażni, w jakich spotykały się z odpowiedzialnością. W tej sytuacji należy przewidzieć, że sprawa i zażalenie się Najwyższy Trybunał Administracyjny, który nastawia, czy nauczycielom tym przysługują prawo do dodatku mies. zainicjować.

**X ORZECZENIE W SPRAWIE GOZDZIN NADLICZKOWYCH.** Sąd Najwyższy wydał orzeczenie, że jeżeli jest pracownikiem oświaty w sprawie przekroczenia czasu pracy. Jak wynika z tego orzeczenia, Sąd Najwyższy stanął na stanowisku, że przekroczenie przepisów o długości dnia pracy pociąga dla pracodawcy skutki karne niezależnie od intencji pracodawcy lub nawet od zgodności pracowników na te prace. Przeniesienie o długości dnia pracy mała obciążenie pracownicy i niezależny od powyższych okoliczności.

**X POPIŚY SZUMOWIN.** Jadący wozem Stanisław Zachodniński, pochodzący ze wsi Olecin, wjeżdżając z Sosnowca, miał obok przejazdu kolejowego w Bełżynie obrzucać kamieniami przez płotki opryszków, przyczem jeden z nich ugodził właściciela kamieniem tak mocno, że zdołał, że Zachodniński stracił przytomność. Przechyliła na miejsce policja i sądownictwo, którym okazali się Kamieńce Przemysław i Michał z wsi Kala, obok z Bełżyna. Rozkazanego właściciela przewieziono do szpitala powiatowego.

## Wymowa cyfr.

NAJWIĘCEJ STRAJKujących  
W PRZEMYSLE WŁÓKNIENIOWYM.

Jak wynika z ostatnich danych, dotyczących strajków w Polsce w II kwartale b. r., największą liczbą strajkujących przyszedł na przemysł włókienniczy, w którym 23.990 osób, dalej przemysł maszynowy — 19.992 osób.

Największą liczbą zakładów pracy, o których strajkownicy, przyszedł na przemysł włókienniczy — 771 zakładów, dalej przemysł maszynowy — 321, włókienniczy — 298 i spożywczy 123.

Największą liczbą strajkujących dni roboczych, miało 170.390 dni, przyszedł na przemysł włókienniczy, dalej 173.487 dni na przemysł włókienniczy, 153.949 dni na przemysł maszynowy.

## SKOŁY ZAWODOWE DOKSZTAŁCAJĄCE.

Według ostatnich danych Głównego Urzędu statystycznego, w ostatnim roku szkolnym jest do na terenie całego kraju 644 szkół zawodowych do kształcących, z tego 676 w miastach i 65 na wsi. Liczba publicznych szkół zawodowych do kształcących wynosiła 594, prywatnych 47. W liczbie tej znajdowało się 472 szkół męskich, 56 żeńskich i 113 koedukacyjnych.

Szkół posiadały ogółem 2.356 oddziałów.

## WĘGIEL NA ZWAŁACH A W MIESZKANIACH ZIMNO.

Od miesiąca mówi się o mającej nastąpić zmianie węgla. Dośćmieliśmy już wiadomości od dłuższego czasu, pojawiały się kłopotliwe pociągowe komunikaty o konferencjach odbywających się w tej sprawie, czynników rządowych z przemysłowcami węglowymi, wymieniana już była wysokość obniżek cen węgla, oraz larwy przewozowej. Ale... żużliki w tej porze nie ma. Sprawa spoczywa w rękach czynników rządowych, bowiem wysokość żużliki cen węgla wiąże się ściśle ze zmniejszeniem larwy przewozowej, głównie przyczyniającą się do drożyzny węgla w kraju.

Przedwczesne rozmowy kłopotliwie omiatać cen węgla, co nie jest sprawą prołą, na już obecnie amulne konsekwencje. Oto wszyscy

wstrzymują się z zakupami węgla, oczekując zapowiedzianej zmiany cen. I gdy normalnie o tej porze na kopalniach panował ruch i ożywienie, to w tej chwili panuje zastój, węgiel spie się na zwalach, zmniejsza się dni robocze na kopalniach, a w mieszkaniach jest... zimno. Bo nikt nie kupuje. W Warszawie z tego powodu podobno węgiel można pozyskać. Niemniej jednak, burhownicy ograniczają się do najniezbędniejszych ilości.

Ponieważ, jak się już rzekło, sprawa żużliki cen znajduje się obecnie w rękach czynników rządowych, przeto nie pozostaje nic innego, jak apelowanie do tych czynników, aby jak najszybciej powzięli decyzję, która wygasłaby sytuację. W tej chwili ogólniejsze paradyksy.

## Czy umowa w górnictwie jest przestrzegana.

Na skutek skarg zawodowych organizacji robotniczych, jakoby na kopalniach w Zagłębiu nie przestrzegano warunków umowy w zakresie plac robotniczych, które podobno są systematycznie obniżane, w dniu wczorajszym odbyła się w inspektoracie w Sosnowcu konferencja z udziałem okręgowego inspektora pracy z Kiele inż. Kowalka. Po przedstawieniu się z wysłannictwem przez przedstawicieli związków zawodowych pretensji, postanowiono sto-

sownie do jednego z warunków umowy zbiorowej powołać specjalną komisję, która rozstrzygnie wspomniane skargi.

Komisja ta, złożona z 2 przedstawicieli kopalni i 2 przedstawicieli górniczego związku górniczego, zajmie się zbudowaniem zgłoszonych w sprawie obniżek plac, skarg i pretensji, poczem decyzję swą przekazać inspektorowi pracy celem wydania miarodajnego orzeczenia.

## OBRADY CZELADZKIEJ RADY PRZYBOCZNEJ.

W ub. środę wieczorem w Czeladzi, po kilkumiesięcznej przerwie odbyły się te posiedzenie rady przybocznej, na którym po przyjęciu protokołu z ostatniego posiedzenia, przyjęto sprawozdanie komisarza i z wykonania robót inwestycyjnych w mieście. W roku bieżącym magistrat wyłożył kilkunastem jeźdźcą na ulicy Kościelnej i Szpitalnej, przeprowadził nawielanie cementu kościelnego, o raz przeprowadził pracę na studni.

Roboty te przeprowadzili prawie wyłącznie bezrobotni, korzystający z bezpłatnych obiódów.

Najważniejszym punktem obrad było sprawozdanie komisji rewizyjnej, która badała księgi i dowody czy nie są, jednak tylko drobnych, mało znaczących uwag. Komisja badała gospodarkę tylko pod względem formalnym, nie biorąc zupełnie pod

uwagę celowości wydatków i posunięć.

Jak wynika ze sprawozdania rok budżetowy 1932-33 zamknięty deficytem w sumie 57.212,12 zł, natomiast w roku następnym 1933-34 dochody przewyższyły wydatki o 40.873,25 zł, to też nadwyżka ta posłużyła na pokrycie deficytu z poprzedniego roku.

Sprawozdanie komisji zostało przyjęte z aprobatą.

Radny Kowalski wniósł interpelację w sprawie powołania rady, które zwolniane są co kilka miesięcy, krytykując prowadzenie robót inwestycyjnych.

Przypuszczając należy, że było to ostatnie posiedzenie rady przybocznej, bo według pogłoszek w listopadzie już ma być zwolniona rada miejska.

## SPORT.

### ZAWODY BOKSERSKIE.

Na starcie Związku rezerwowego i K. S. „Brygada” w Strzemieszynie Wielkiej, będą występować po raz pierwszy na terenie Strzemieszyna Polityczny Klub Sportowy sekcja bokserów w klatce „Zaw” w dniu 28 b.m. o godz. 10-iej rano.

J. Strzemieszyna dnia 27 b.m.

Na boisku K. S. Brygady w Strzemieszynie odbędą się zawody o mistrzostwo K. S. Komendy Młodzi: 1. „Zaw” Niemce z S. „Brygada” o godz. 14.30, o godz. 15-iej przedpołud.

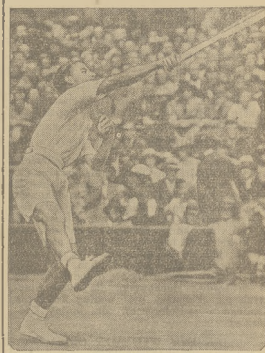
Związek rezerwowego klatki Strzemieszyna urządza zawody do P.O.S-u w dniu 28 b.m. o godz. 10 rano.

## ZAPRAWA ZIMOWA LEKKOATLETYCZNA (UNJ).

Kierownictwo sekcji lekkoatletycznej S. T. S. Unja zawiadamia członków sekcji, że z dniem 26 października b.r. rozpoczęto zaprawę zimową pod kier. instruktorów W. F. P. W., w sali gimnastycznej szkoły powszechnej im. Prussia, przy ul. Przew. Mościckiego. Zawiadzenia odbywać się w poniedziałki i soboty wieczorem od godz. 6 — 7, dla mieskiej i od godz. 7 — 8 dla żeńskiej drużyny. Obowiązkowo członków powyższej sekcji jest bezwzględnie.

### P. O. S.

Poluje się do wiadomości wszystkich członków Strzeleckiego Klubu Sportowego dawn. „Strzał” w Sosnowcu, że w dniu 27 października b.r. odbędzie się w Sosnowcu na boisku Politechnicznego Klubu Sportowego w Sosnowcu, przy ul. Alja próba zolnowa oddziału P.O.S. Zarząd strzeleckiego klubu sportowego w Sosnowcu prosi wszystkich członków o liczenie i punktualne przybycie.



ANGIELSKI TENISISTA AUSTIN

zobczy mistrzostwo Anglii na kortach królewskich, zwyciężając w grze finalowej dotychczasowego mistrza Boroila.

## § Z SALI SĄDOWEJ

### DEMORALIZATOR DZIECI.

Niewykładowa sprawa, w której jedna osoba została oskarżona o demoralizację dzieci, została rozstrzygnięta w Sosnowcu. Na ławie oskarżonych zasiadł kierownik Związku Strzeleckiego K. S. „Brygada”, pow. Olkuszki, działacz B.B.W. i członek Związku Strzeleckiego 28-letni Marjan Jagiełło, pod zarzutem dopuszczenia się czynów lubieżnych ze swymi uczenniami.

Neutralnie rozprawa ta ze względu na moralność publiczną, toczyła się przy drzwiach zamkniętych.

Z aktów oskarżenia wnosić można, że Jagiełło stosował względem swych uczennic spójne metody wychowawcze. Po nasen sprowadził je do własnego mieszkania, gdzie, pod pozorem egzaminów, dopuszczał się z nimi kolosalnych czynów lubieżnych.

Skutki tego nie były na razie do końca odczuwalne, zagrożono zachowaniem się dalszych dzieci, jakie czas mijał, lecz kiedy wzięty w ręce i oskarżony o demoralizację, wzywał na pomoc rodziców. Sprawa, którą nabrała wówczas wielkiego rozgłosu, zajęła się policja. Jak się okazało, Jagiełło doprowadził w przeciągu kilku miesięcy do demoralizacji uczennic, począwszy od 9 do 12 lat.

Badany w śledztwie Jagiełło do winy się nie przyznał, dowodząc, że pod wpływem oszczerstwa ze strony ludzi, wręgo do niego unosił.

Nie uchroniło go to jednak od surowego wymiaru kary, gdyż sąd, po przesłuchaniu świadków, uznając jego winę za zupełnie udowodnioną, skazał go na 4 lata więzienia.

## Zwyłość z Polski IDZIE DO NIEMIEC.

Na terenie pogranicznym Górnośląska od pewnego czasu stwierdzono niezmiennie charakterystyczny objaw. Mianowicie stał się zupełnie przemyś, uprząpiany dawniej masowo z Niemiec do Polski. Głównym artykułem tego przemyś były owoce.

Obecnie wygłodzony Śląsk Polski kupuje masowo na polskim Śląsku przeważnie artykuły spożywcze, których nie ma w Polsce. W tym celu wolał handel został ograniczony. Śląsk Polski nabywa obecnie na polskim Śląsku mięso, nabiał i t. d.

W związku z tem po stronie polskiej szereg spekulacji z Kresów wschodnich pozostawiał w wielu miastach sklepy spożywcze, których klientela składała się przeważnie z ludności Śląska Opolnego. Spekulanci ci robią doskonale interesy.



X TYDZIEŃ CZYSTOŚCI. Od kilku dni trwa w Zawierciu Tydzień czystości. Mimo to ulice, zagnioszczone przez ludność żydowską: Marszałkowska, Hoża, Górnoląska, Widok oraz Rynek Stary i Nowy pod względem higienicznym pozostawiają wiele do życzenia.

wzrosły o 9,9 milj. zł. do 202,6 milj. zł. Obieg  
biletów bankowych, w wyniku wyżej omówionych zmian, zmniejszył się o 26,6 milj.



# Sieć szlaków turystycznych na Podtatrzu.

W ostatnim (z 15 km.) numerze „Przeglądu Turystycznego” znajdujemy zestawienie wszystkich szlaków turystycznych, w ostatnich latach zbudowanych. Od czasu, gdy Tow. Tatrzańskie na obszarze Podtatrza podjęło Tatr. Powiatowe, nie zmieniło ciekawość pod względem turystycznym, za analogicznie, oświadczyło, przeto o ich podjęciu w „Przeglądzie Turystycznym”.

W bieżącym roku ukończono pod kierunkiem mgr. W. Milewskiego malowanie szlaków turystycznych na Podtatrzu. Do trzech szlaków przedchodzących z Zakopanego na Gubałówkę, Kociołko, Wesoła Góra i Gładki Kociołek, dołączył ciągła lat 1931-34 nasłanowa, dołączył o poważniejszym znaczeniu turystyki letniej i zimowej:

**Szlak Tatrzy — Bobia Góra**, malowany żółto, biegnący z Zakopanego przez Butorów, wieś Dolaninę, pod górą przez wierzchołek Olszycza w kierunku Chocholowa na Koniówkę, Podgórze, Jabłonkę, Lipnicę Małą i Przełęcz Koniarków pod Babią Górą. Przebieg ten umożliwia poznajemy nas z najbliższymi turystycznymi widokami z Koniarki i polskiej Orawy, które są asprawy piękne i wartę poznania.

**Szlak pomoraniczy**, malowany czerwono, zaczyna się od Alpaka kilometr-owego 18 przy szlaku Zakopanem — Morskie Oko na Hukliwion, przez Kłimkówkę, Głodówkę, Koniówkę, aż do w. K. Strykowskiego, kłom Cybali nad Białką, przez Karpacz na Wierchu Bukownicy, skąd przez Dątkówkę, ponad Knapiną i Stółcem na Kosiową Grupę i Galiową Grupę, skąd opada do Poronina. Stamtąd przez Bursę podoba do Zobu, poczem przez Furmanową, Gubałówkę i Butorów, opadając na koniec odwiecznym Groniówką, Pieniny i Mroczkę do dołki do Płazów i Wierchu Szalk ten biegnie miejscowej równoległy do Tatr, gdzie wspaniałe widoki na Tatami i na Białym Zachodnim, a łącząc szereg lokalnych podtatrzańskich (Witów, Śnieha, Pieniny, Bukownię i Głodówkę) przyłącza się znakomicie do umożliwienia poznania krajoznawstwa i przyrody Podtatrza.

**Szlak z Witowa przez Urchoł Wierch** na Magorę Witowską.

Szlak z Witowa, jest przedłużeniem poprzedniego szlaku w kierunku zachodnim, malowany tą samą barwą na terenie czesko-polskiej schodzą przez Babno do Orawie.

**Szlak „Tatrzy — Pieniny”**, malowany czerwono, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

**Drugi szlak „Pieniny — Tatrzy”**, malowany niebiesko, biegnący z Łysiej Polny wzdłuż Białki przez Łęg, Kierów, Wiania, Rynianę, zboczami Wierchu Olszycza do dolnej części wsi Brzegów, skąd przez Jurków i Rozpiaską (około ośmiu Pawlikowców) opada do Łapaz Wsi; niedługo, przez Niżnie Łapazę i Niedziadzi, dochodzi pod Niedziadziem Zamkiem do miejsca oznaczonego na Dumańcu. Stąd, ten szlak, najkrótsze połączenie płaszczyzny z Pienin do Tatr.

Zamagające Spisickie, Beskady Zachodnie od Spisickich, widoczne na Tatrzy w okolicy między Bukownicą a Małym Cichem ten może stanowić również doskonałą trasę narciarską, niezmierzając ciekawą o licznym dobrych zjazdach.

W ten sposób dzięki humanitarnej współpracy oddziału Zakopiańskiego z oddziałami Babiogórskimi w Żywcu i Tor

powołan (ten ostatni pracuje na Spiszu Podkajm) oraz przy wyjątkowej pomocy zarządu głównego P. T. T. otrzymaliśmy doskonałą sieć szlaków turystycznych na Podtatrzu. Należy zapamiętać do szlaków przez turystów, aby korzystając z tych szlaków pomarli Podtatrzu; dzięki nim bowiem zobaczą oni najciekawsze i najpiękniejsze okolice i stóp naszych najwyższych gór.

## Postępy budowy schroniska na Turbaczu.

Oddział P. T. T. „Gorce” w N. Targu przysłał w lipcu b.r. do budowy nowego schroniska na Turbaczu w miejsce spalzonego w zeszłej jesieni. Nowe schronisko buduje się już dość szczytów (nieco na południowy wschód od niego), na miejscu zmurowano ze wspaniałych widoków, zwłaszcza na Tatrzy i Podhale. Schronisko będzie całe z kamienia i pomieści około 100 osób. Obecnie wykonano są roboty ziemne, fundamenty, piwnica oraz mur pierwszej kondygnacji t. j. wywloknięty, która będzie jeszcze przed zimą nakryta płytą; ponad nią, w ciągu najbliższego roku wzniesie się dalsze piętro.

Narazie funkcję tymczasowego schronu pełni duży, solidnie zbudowany budynek gospodarczy w którym znaleźć może pomieszczenie około 50 osób. Budynek ten jest dobrane zaopatrzone na zimę, posiada piec i inwentarz tak, że w ciągu najbliższej zimy odda usługi licznej brać narciarskiej, odwiedzającej Gorce.

## Ruch letniskowo-turystyczny w dolinie Soły.

Rozwijająca się w wyjątkowym tempie budowa zapory na rzece Soły, przy Porębie, wzbudza dziś duże zainteresowanie nie tylko awem ogromnym znaczeniem gospodarczym, ale także przyczynia się do wysunięcia jej miejscowości, jako terenu turystycznego i letniskowego.

Poręba leży przy ważnej arterii komunikacyjnej, między Żywcem a Kętami, w sąsiedztwie Bielska, Białej, Działdowa, Andrychowa, Wadowic i całego wielce przemysłowego regionu z szeroko rozwiniętym już dziś ruchem turystycznym i letniskowym.

Dolina Soły w obrębie projektowanego zalewu - jeziora jest bardzo malownicza i doskonale osłoniła od wiatrów oraz ładnie porośnięta i dobrze nasłoneczniona. Budowana obecnie na zachodnim brzegu przyległego jeziora i biegnąca na zbiegu droga będzie jedną z najpiękniejszych w Polsce. Charakterystyczna osłoniła tej drogi jest duża ilość źródeł, wyciekających jarami ze zbocza i ujmowanych ładnymi przepustami i przepięknymi, budowanymi z kamienia.

## Francuzi wyruszyli na podbój gór Kaukazu.

W ostatnich czasach grupa francuskich alpinistów odniosła pierwszorzędne sukcesy na Kaukazie, w grupie Kosztianów. Zwycięstwo powyższe zasługuje na podkreślenie szczególnie dlatego, że Francuzi dotarli do szczytów gór granicznych i widocznie dopiero uświadomiła i zastanowiła słowa gór Kaukaskich przyciągnęła ich sobie elita alpinistów francuskich.

Z „campu” założonego na wysokości 2500 m. na lodowcu Ulm-Auz wyprowadził w składzie: R. Gache, J. Lagarde, R. Tezenas du Montie i L. Valmet, osiągnęła kulka potężnych szczytów, jak Tindus Basz (4551 m.), Baliker (4461 m.), Gortii Basz (4457 m.)

z zejściem na przełęcz Gortii (4140 m.), skąd zdobyła południowo zachodnią granicę (Uhuaz (4246 m.).

Ponadto dokonano drugiego wyjścia na sławną z wypraw Bechtolda, Merkla i Raschla Tour Carree w Kosztianu (4851 m.) przez przełęcz M. szirzi (4250 m.), próbując następnie zaatakować główny wierzchołek Kosztianu (5145 m.) jego północną granicę. Na przeskoki stanął dopiero wypadek, jakimś uległ jeden z uczestników wyprawy, co uniemożliwiło dalszy pochód.

Jednakże w parę dni później szczyt na Kilmei Basz (5906) po raz pierwszy dotknęła stopa zdobywców.

## Campingowe obozy w wagonach kolejowych.

Amatorów spędzania wakacji za tanie pieniądze na świeżym powietrzu miał w tym roku w Anglii wyjątkowo tak temu okazję. Jedno bowiem z angielskich towarzystw kolejowych wypożyczało odpowiednio urządzone wagony kolejowe grupom turystów lub osób zwracających się do niego, dostawiając je na żądane miejsce. Turysty i osoby inni za darmo miały doskonałą okazję do spędzenia w warunkach stołkownikowych wakacji na swobodzie w miejscowości przez siebie obranej. Każdy wagon urządzony był na rzecz osób, a wewnątrz mieścił się pokój jadalny skromnie ale wygodnie umeblowany, kuchnia i dwa pokoje sypialne. Kuchnia posiadała

kuchennek opalaną naftą, schowanka na artykuły spożywcze, naczynia kuchenne, oraz zbiornik z ochładzaniem na trzy galony (po 3.5 litra każdy) wody.

Wagony takie dostawiali lokomotywy w miejsce obrane uprzednio przez letników i umieszczali je na bocznych torach kolejowych w dość dużym oddaleniu od stacji. Dzięki temu mieszkańcy wagonów mogli zaopatrzyć się w żywność w pobliskiej miejscowości, a dzięki urządzeniom poczynionym na styku, komunikować się łatwo ze światem.

Wagony umieszczano przy torach, w miejscowościach umożliwiających kąpiel i rybactwo, a o ile po pewnym czasie okoliczności

sie zbyt nudną, zainteresowane towarzystwo kolejowe dostarczało znowu lokomotywy i przewoził wagon gdzieś indziej, stosownie do upodobania gości.

Tego rodzaju spędzanie wakacji znalazło w Anglii wielu zwolenników, szczególnie wśród osób mniej zamożnych.

## Narciarze w GÓRY ŚWIĘTOKRZYSKIE.

W związku ze zbliżającym się sezonem zimowym staje się aktualną sprawa urlopianin Gó. Świętokrzyskich dla narciarzy. Pozornie wydaje się, że góry te nie mają komunikacji kolejowej. Najbliższe bowiem stacje kolejowe są oddalone o przeszło 20 km. Kielec, w rzeczywistości tak nie jest.

Z Zagłębia bowiem prowadzi wąskogłębowa kolejka dochodząca do wsi Świętą Kalatyn, położonej o stóp Łysiej (612 m.) najwyższego szczytu Gó





Trzecie miejsce w locie Anglja — Australia zajęli Amerykanie: pułkownik Roscoe Turner (w mundurze); Clyde Pangborn, którzy wylądowali w 4 minuty po przelocie holenderszyków.